



W dniu 4. 1. 65 r. bawiąca w Polsce delegacja parlamentu Republiki Finlandii złożyła wizytę marszałkowi Sejmowi PRL — Cz. Wycechowi. Na spotkaniu z fińskimi parlamentarzystami obecni byli min. Stanisław Skrzyszewski i prof. Jerzy Jodłowski. Na zdjęciu: Cz. Wycech wita przewodniczącego delegacji Kauno Kleomola. CAF — fot. Szyperko

Po oświadczeniu amerykańskim w sprawie „inicjatywy niemieckiej”

# „Zimny prysznic dla Bonn”

## - ubolewa prasa zachodnioniemiecka USA i W. Brytania wydają się godzić z istniejącym status quo

**BONN**  
Boński korespondent PAP red. J. Roszkowski pisze m. in.:  
W Bonn panuje przekonanie, iż strona amerykańska pragnie swoim ostatnim oświadczeniem w sprawie „inicjatywy niemieckiej” usunąć iluzję, jakie powstały na tutejszym gruncie po całej serii niedawnych oświadczeń polityków bońskich, domagających się owej „inicjatywy”. Zwraca się uwagę przy tym, że i rząd brytyjski zajmuje zbliżoną do USA postawę w tych sprawach.  
Tymczasem prasa NRF pełna jest, bardzo minorowych w tonie, materiałów na temat linii działania Waszyngtonu. Pisze się więc o „zimnym prysznicu” dla Bonn, o „upomnieniu” NRF przez Stany Zjednoczone, a wreszcie — chyba najbardziej bolesne tu

wyznania — że USA tak jak i W. Brytania wydają się w swojej polityce „godzić z istniejącym status quo”...

**WASZYNGTON**  
Korespondent PAP, red. H. Zwirne donosi: — Koła zachodnioniemieckie w Waszyngtonie przyznają, że stanowisko Waszyngtonu stanowi przykład niespodziankę dla rządu bońskiego.  
\*  
W poinformowanych kołach amerykańskich wyraża się opinię, że w czasie przewidzianego w bieżącym miesiącu spotkania ministrów spraw zagranicznych 4 państw zachodnich, problem niemiecki potraktowany zostanie marginalnie.

# Wiosenne dni w Bukareszcie i Moskwie

Pierwsze trzy dni nowego roku stały w Rumunii pod znakiem pięknej wiosennej słonecznej i ciepłej pogody.  
W parkach bukaresztyńskich zakwitły ponownie bratki, a trawniki pokrywa młoda, jasnozielona trawa. Na ławkach — stada krów i owiec.  
\*

W europejskiej części ZSRR utrzymuje się łącznie wiosenna pogoda. Tak ciepłego nowego roku Moskwa nie pamiętała od wielu lat.

Na Ukrainie padają deszcze. Temperatura: 4—9 stopni powyżej zera. Na Krymie i na wybrzeżu kaukaskim Morza Czarnego jest o wiele cieplej niż zazwyczaj o tej porze roku.  
\*

## Uwaga kierowcy!

## Na drogach ślizgawica

Po ostatnim opadzie śnieżnym gwałtownie pogorszyły się warunki komunikacji na wszystkich niemal drogach województwa. Na okres kilku godzin wstrzymano wczoraj ruch na trasie Bochnia — Limanowa; wieczorny autobus z Olkusza do Krakowa przez Jerzmanowice przyjechał z dwugodzinnym opóźnieniem, gdyż nie mógł się poruszać szybko tworzących się zasp. W nocy trzeba było bez przerwy odśnieżać odcinek szosy warszawskiej przebiegający przez teren pow. miechowskiego. Podobnie było i na innych trasach. Około 30 plugów śnieżnych pracowało do 1 w nocy przy usuwaniu zasp. Dziś od 5 rano podjęto na nowo pracę. Wszystkie drogi są bardzo oblodzone.



PIELĘGNIARSKIE OCZEPINY

Na taką uroczystość trzeba czekać półtora roku. Towarzyszyliśmy właśnie takim „czepinom” w Zasadniczej Szkole Medycznej Asystentek Pielęgniarstwa dla Pracujących w Opolu. W tej Szkole (czynnej przy szpitalu wojewódzkim) przygotowuje się do przyszłego zawodu 70 uczennic — niewykwalifikowanych pracowniczek szpitala. Po ukończeniu 3-letniego okresu nauki — obejmującego teorię i praktykę — absolwentki otrzymują dyplomy asystentek pielęgniarstwa. Na zdjęciu: bardzo uroczysty dla przyszłych pielęgniarek moment...  
CAF — fot. Okoński

**J**UTRO Kraków będzie na skraju wyżu. Zachmurzenie umiarkowane, rano zamglenia. Wiatr zachodni i południowo-zachodni 6—10 m/s. Temperatura minus 3 st. noca, minus 3 st. w dzień.

# Z różnych stron świata napływają towary rynkowe na Kubę

Sylwestrowa i noworoczna euforia wygasta na ulicach Hawany dopiero w poniedziałek nad ranem, kiedy na kilka godzin przed rozpoczęciem pracy, rozbawiony tłum zaczął zniknąć z centrum miasta oraz z dzielnic nadmorskich i restauracji. Udać się do domów, mieszkańcy Hawany mogli zaopatrzyć się w nocne wydanie dziennika „Revolucion”, przynoszącego tekst przemówienia premiera Fidela Castro wygłoszonego 2 bm. na Placu Rewolucji z okazji 6 rocznicy Rewolucji.

Swoją wkład do świątecznego nastroju miał w poważnej mierze kubański handel zagraniczny i wewnętrzny.

Po raz pierwszy, jeszcze przed świątami, dostarczył on pełnego wyboru tradycyjnych przysmaków świątecznych w postaci hiszpańskich, algierskich i bułgarskich win, importowanej chałwy i bakalii oraz — po raz pierwszy od czasu wprowadzenia blokady amerykańskiej — winogron i jabłek. Wszystko to, podobnie jak ogromny wybór chińskich i japońskich zabawek mechanicznych, angielskich adapterów i robotów domowych, japońskich odbiorników radiowych, NRD-owskich maszyn do szycia i wielu innych, udostępnione zostało ludności przez handel wewnętrzny w ramach sprzedaży reglamentowanej.

Można jednak zaryzykować twierdzenie, iż z uwagi na reglamentację i niskie ceny świątecznych artykułów spożywczych, przeciętna rodzina kubańska korzystała w tym roku ze świątecznej tradycji w większym stopniu, niż kiedykolwiek przed Rewolucją lub po Rewolucji. Import do tego stopnia zaspokoił potrzeby i możliwości nabywców, że niektóre artykuły sprzedawano po świątach bez kartek.

# Zmarł Th. S. Eliot

4 stycznia zmarł w Londynie znany brytyjski poeta i krytyk, laureat literackiej Nagrody Nobla, Thomas Stearns Eliot.

Eliot był z pochodzenia Amerykaninem — urodził się w 1888 r. w St. Louis, jednakże od młodych lat mieszkał w Europie.

# Przywódcy radzieccy zaproszeni do USA

# Oreddie prez. Johnsona „O stanie państwa”

**WASZYNGTON**  
4 bm. rozpoczęło się w Waszyngtonie wspólne posiedzenie obu izb nowo wybranego 89 Kongresu USA. Prezydent Johnson wygłosił oredzie „O stanie państwa” zawierające program działalności rządu USA w dziedzinie polityki zagranicznej i wewnętrznej na rok 1965.

Dokonując przeglądu obecnej sytuacji międzynarodowej na świecie, prez. Johnson podkreślił, że w ciągu ostatnich 4 lat uczyniono więcej kroków w kierunku zachowania pokoju — włączając w to podpisanie Układu o częściowym zakazie doświadczeń nuklearnych — niż kiedykolwiek od chwili rozpoczęcia zimnej wojny.

Prezydent USA oświadczył, że USA szukają pokojowego wzajemnego zrozumienia z Związkiem Radzieckim i dodał, że jeśli narody radzieckie i amerykańskie zamierzają żyć w pokoju, to powinny one lepiej poznać się nawzajem. Oredzie mówi również,

Cena 50 gr **echo** **KRAKOWA**

Rek XX PISMO POPOŁUJNIOWE Nr 3 (6046) Kraków, wtorek 5 stycznia 1965 r.

# Francuski minister informacji udaje się do ZSRR

**PARYŻ**  
Francuski minister informacji, A. Peyrefitte, oświadczył 4 bm., że uda się do Związku Radzieckiego z 3-dniową wizytą na zaproszenie rządu ZSRR. Termin wizyty przewidziany jest na koniec bieżącego tygodnia.  
Tematem rozmów będą problemy współpracy technicznej w dziedzinie radia i TV.

## O ZWROT OKINAWY

Zgromadzenie ustawodawcze wysp Riukiu (Okinawa), jednogłośnie zaaprobowало rezolucję, domagającą się zwrotu Japonii tych wysp, które znajdują się pod administracją amerykańską.

## ZMARE A. LEBIEDINSKI

W Moskwie zmarł w wieku 63 lat, znany uczyony, członek rzeczywisty Akademii Nauk Medycznych ZSRR, prof. Andriej Lebedinski. Był on autorem przeszło 300 prac, w których rozważane zostały m. in. problemy biologii i medycyny kosmicznej.

# Zeswiata

## SYTUACJA W NIGERII

Ubiegłej nocy prezydent Nigerii, Azikiwe oraz premier Balewa w przemówieniach radiowych poinformowali o osiągnięciu porozumienia w sprawie utworzenia nowego rządu koalicyjnego.

## STRAJK W NOWYM JORKU

Nowy rok rozpoczął się strajkiem 12.000 pracowników departamentu do spraw pomocy społecznej zarządu miejskiego Nowego Jorku, którzy domagają się podwyżki uposażeń i polepszenia warunków pracy.

## Sukces krakowskich załóg budowlanych

# Plan izb mieszkalnych wykonano z nadwyżką odrobiono zaległości przygotowano tegoroczny front robót

Miejski Zarząd DBOR w Krakowie i Krakowskie Zjednoczenie Budownictwa zameldowały o wykonaniu z nadwyżką (100,8 proc. planu) budownictwa izb dla naszego miasta. Ogółem w roku 1964 wykonano 11.613 izb, co w stosunku do zadań w r. 1963 stanowiło wzrost o 20 proc. Przedsiębiorstwa budowlane nie tylko zdołały odrobić „poślizg” z 1963 r. w ilości 700 izb, lecz także poważnie przygotować front robót na rok bieżący. Już teraz budowlani posiadają w zaawansowanym stanie surowym 28 proc. „mieszkańców” na bieżący rok. Jest to ważne dlatego, że w porównaniu z r. 1964 plan r. 1965 wzrasta o 21,7 proc. tj. do ok. 14 tys. izb.

Powróćmy jeszcze do sygnalizowanego na początku sukcesu załóg budowlanych. Największe zadania i najwyższe ich przekroczenie notują przedsiębiorstwa zgrupowane w Krak. Zjednoczeniu Budownictwa (10.106 izb — plan wykonany w 103 proc.). A więc o sukcesie zdecydowało KZB, gdyż inni wykonawcy np. przedsiębiorstwa należące do Zjednoczenia Budownictwa Woj. Krakowskiego dla Krakowa planu nie wykonały. Wykonany został natomiast w 100 proc. plan budownictwa indywidualnego zakładający 1.036 izb.

Wśród przedsiębiorstw budowlanych na szczególne słowa uznania zasługują: PBM Nowa Huta, Krak. Przedz. Instalacji Sanitarnych i Elektrycznych oraz ZBM Kraków.

Poważnym osiągnięciem wykonawców izb mieszkalnych jest zachowanie wyższego standardu przy zmniejszeniu się w limitach standardu podstawowego (niższego). Dotyczy to urządzeń sanitarnych, wyposażenia w kucharki gazowe, piecyki, wanny itp.

Izbowa największa nadwyżkę uzyskało w budownictwie rad narodowych (232 izby na 11.613). Budownictwo spółdzielcze dało 3.282 izby na 3.333 zamierzonych, a budownictwo zakładów pracy 803 izby na 992 planowane.

W zakresie urządzeń socjalno-usługowych ogólne zadania na r. 1964 wynosiły 57.900 m kw.; wykonano 83,6 proc. planu. Nie oddano bowiem do użytku zajezdni tramwajowej w Nowej Hucie, co nastąpi w styczniu br. Oddano natomiast 4 szkoły o 65 izbach lekcyjnych, 7 przedszkoli o 810 miejscach, 4 przychodnie, 3 apteki, 2 gabinety dent., 1 żłobek, 19 lokali usługowych, 4 sklepy i 2 kioski oraz 2 biurowce w tym największy w Krakowie budynek „Biprostal”.

Nie można zapomnieć, że w 1964 r. KZB przekazało też 130 tys. metrów kubicznych obiektów jubileuszowych UJ (Dom Studentek, Instytut Zoologii i Instytut Fizyki) oraz dwa bloki hotelowe dla Huty im. Lenina o kubaturze 27 tys. m sześć. Także dla HIL zrealizowano w zakresie budownictwa przemysłowego dwa piece węglane (łączna wartość 43 mln zł), IV piec przepychowy (45 mln zł), kocioł nr 6 (36 mln zł) i piece kołpakowe (17 mln zł). Z uznaniem więc stwierdzić należy, że ogromny plan budownictwa roku 1964 został wykonany. (mk)



Znana francuska fabryka samochodów Renault zaprezentowała dziennikarzom nowy model samochodu Alpine Renault. Na zdjęciu: konstruktor nowego modelu — Jean Redele (z prawej) przy pierwszej serii nowego modelu samochodu w fabryce Renault w Dieppe. CAF

## Nowość na skalę światową!

# Zakopiańskie narty ze sztucznych żywic

Polskie narty sprzedawane za granicę, są sprzętem wyzycznym, przeznaczonym dla wytrawnych narciarzy i wyczynowców. „Universal”, który jest eksporterem tego sprzętu, wysłała do krajów Europy zachodniej i Ameryki Północnej, a głównie do Francji, Anglii, Skandynawii, NRF i Kanady, narty slalomowe i zjazdowe — wykonane z najlepszych surowców m. in. z drzewa hickorowego i jesionu. W tym roku, wprowadzono do eksportu po raz pierwszy nowość na skalę światową, narty epoksydowe ze sztucznych żywic.

## PODZIĘKOWANIE

Wszystkim organizacjom partyjnym i społecznym, instytucjom, zakładom pracy i osobom, które nadesłały życzenia noworoczne dla Komitetu Wojewódzkiego i Krakowskiego Komitetu Miejskiego PZPR w Krakowie oraz dla poszczególnych członków Sekretariatów KW i KKM składamy tą drogą serdeczne podziękowanie.

Sekretariat KW i Sekretariat KKM Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej w Krakowie

Departament Stanu ogłosił, że Biały Dom wystosował półoficjalne zaproszenie do przywódców radzieckich.

# 2-letni plan rozwoju nauki i techniki bazą wyjściową do wykonania „5-latki jakości i nowoczesności”

Przystąpiliśmy do realizacji nowego narodowego planu gospodarczego. Zagadnienia rozwoju nauki i techniki stanowią część składową tegorocznego NPG. Plan w zakresie rozwoju nauki i techniki został po raz pierwszy w tym roku opracowany na okres dwuletni 1965-66. Przewodniczący Komitetu Nauki i Techniki, wiceprezes Rady Ministrów — Eugeniusz Szyr omówił podstawowe założenia i znaczenie tego planu.

— Uchwala IV Zjazdu Partii — stwierdził E. Szyr — zakładając zasadniczą zmianę struktury produkcji naszego przemysłu i rekonstrukcję techniczną najważniejszych jego gałęzi. 2-letni plan rozwoju nauki i techniki będzie pierwszym etapem realizacji tych zadań — ma on stworzyć korzystną bazę wyjściową do wykonania przyszłej „5-latki jakości i nowoczesności”. Wysoki poziom techniczny i wysoka jakość muszą cechować produkcję zwłaszcza przemysłu maszynowego, elektrotechnicznego, hutniczego oraz chemicznego.

— Przemysł maszynowy i elektrotechniczny podejmie w tych 2 latach produkcję kilkuset nowych typów maszyn i urządzeń z których ok. 70 zaliczyć trzeba do szczególnie ważnych. Znajdą się wśród nich maszyny energetyczne dużej mocy, wysokosprawnne urządzenia i obrabiarki, środki transportu oraz sprzęt elektrotechniczny i teletechniczny. Można tu np. wymienić nowoczesne obrabiarki różnych typów: do obróbki plastycznej, agregatowe i in. Zastosowanie nowych, bezwładnych metod dokładnego wykonywania części maszyn — jak np. obróbka plastyczna metali metodą wybuchową — powinno przynieść obniżenie kosztów własnych wyrobów produkowanych w sposób małoseryjny o 40-60 proc., podwyższenie ich jakości i oszczędność materiałów.

Inny kierunek — automatyzacja procesów wytwórczych — to przede wszystkim prace nad międzynarodowym systemem regulacji „URS” oraz zastosowanie maszyn matematycznych dla przetwarzania danych w procesach produkcyjnych. M. in. Wrocławską Fabryka „Elwro” wykona model odmiany maszyny cyfrowej „Odra — 1003” przystosowanej do sterowania procesami produkcyjnymi. Zbudowany też zostanie prototyp maszyn analogowych. Rozwój elektroniki przyniesie dalszą tranzystoryzację sprzętu elektronicznego oraz wzrost niezawodności jego działania. Na szczególną uwagę zasługują prace w zakresie elektroniki kwantowej, w tym również prace badawcze nad urządzeniami maserowymi oraz nad technicznym zastosowaniem laserów.

Szczególnie poważne zadania stoją przed chemią, a zwłaszcza przed tymi jej dziedzinami, które warunkują postęp chemizacji w gospodarce i umożliwiają szersze zastosowanie tworzyw sztucznych.

## Rząd ZSRR o sytuacji w Indochinach

MOSKWA

Rząd radziecki oznajmił 4 bm., że całkowicie podziela zaniepokojenie rządu DRW „z powodu obecnej sytuacji w Indochinach, wynikłej wskutek agresywnych posunięć USA i ich ingerencji w sprawy narodów Wietnamu, Laosu i Kambodży”.

Minister spraw zagranicznych ZSRR, A. Gromyko oświadczył w odpowiedzi na depesze ministra spraw zagranicznych DRW, Xuan Thuy, że ZSRR popiera zdecydowanie walkę narodowo-wyzwoleńczą ludności południowego Wietnamu.

Pismo Gromyki ostro potępia prowokacyjne posunięcia USA wymierzone przeciwko nienaruszalności terytorialnej DRW.

Rząd radziecki uważa — pisze Gromyko — że wszyscy uczestnicy porozumień genewskich obowiązani są „podjąć niezbędne kroki i udaremnić niebezpieczne plany soldierskiej amerykańskiej, zmierzające do rozszerzenia agresywnej wojny w Indochinach”.



W Wietnamie poludniowym zakończyła się sześciodniowa bitwa w rejonie Binh Gia. Bitwa ta kosztowała Wojska rządowe ponad 300 zabitych. Poległo także 12 amerykańskich „doradców wojskowych”. Straty partyzantów oceniane są na około 100 zabitych. Jednocześnie w Saigonie wybuchły nowe rozruchy. Budźcy zdecydowali podjąć na nowo walkę przeciw rządowi. Demonstracje trwają. Na zdjęciu: wojska rządowe wycofują się w kierunku Saigona po zakończeniu operacji w rejonie Binh Gia. Operacja ta została uznana nawet przez źródła amerykańskie za „porażkę prestiżową” rządu Tran Van Hounga.

## Z kraju

### MIĘDZYNARODOWE SEMINARIUM FIZYKÓW W ŁODZI

4 bm. rozpoczęło się w Łodzi 7-dniowe międzynarodowe seminarium naukowe, poświęcone zagadnieniom promieniowania kosmicznego. W obradach uczestniczyło przeszło 20 naukowców z kraju i zagranicy. M. in. prof. S. I. Nikolski (ZSRR) oraz prof. R. Mazer z Paryża.

### KAZIMIERZ SEROCKI LAUREATEM NAGRODY ZKP

Jury w składzie: ks. prof. kard. H. Feicht (przewodniczący), G. Bacewicz, Z. Mycieliński, St. Siedziński i Zb. Turkowski przyznało 4 bm. K. Serockiemu doroczną nagrodę muzyczną Związku Kompozytorów Polskich na rok 1965. Nagroda ta jest wyrazem uznania za wybitne osiągnięcia twórcze w dziedzinie kompozycji.

### MAGISTRALA GAZOWA JAROSŁAW — TARNÓW ODDANA DO UŻYTKU

Włączona została do eksploatacji magistrala gazowa Jarosław — Tarnów. Droga ta otrzymują gaz ziemny z rejonu Lubaczowa Kraków oraz górnośląskie huty żelaza i szkła. Rozpoczęto prace przy budowie gazociągu z Jarosława do Puław.

## KRONIKA wypadków

● 45-letnia Anna Druźba (zam. ul. Kanonicza 13), podczas czyszczenia lampy orientacyjnej, spadła z drabiny, potrafiąc przy tym stojącą obok sąsiadkę 65-letnią Anastazję Szezepaniak (zam. przy tej ulicy pod nr 13). Obie kobiety doznały poważnych obrażeń: A. Druźba potłuczenia i urazu głowy, A. Szezepaniak przepuszczalnie złamania kręgosłupa i ogólnych potłuczeń. ● 15-letni Leszek Stępień (zam. ul. Retoryka 4) przewrócił się na silżgawce i doznał wstrząsu mózgu. ● Na Dworcze Gł. w Krakowie dostał się pod pociąg 36-letni Bronisław Pietruszka (zam. w Krzyszkowicach). Na skutek ciężkich obrażeń, zmarł on w kilka minut po wypadku. ● W miejscowości Dąbie (pow. myślenicki), utonął w Młynówce mieszkaniec tej wsi, 40-letni Leon Drzyzga.

# SPD podnosi alarm Coraz bardziej zacieśnia się współpraca gospodarcza Francji i NRD

Korespondent PAP, red. J. Roszkowski, donosi:

Socjaldemokraci podnieśli w Bonn alarm: Francja zacieśnia coraz bardziej współpracę gospodarczą z Niemiecą Republiką Demokratyczną.

W takim właśnie duchu zamieszczony został w poniedziałkowym numerze organu socjaldemokratów „SPD-Pressedienst” oraz powtórzony w specjalnym oświadczeniu prasowym, rozkolportowanym wśród dziennikarzy akredytowanych w stolicy NRF, wielki artykuł redakcyjny, wyliczający długą listę zarzutów, mających być dowodem, iż Francja, mimo że jest sojusznikiem Bonn, wbrew NRF i nie informując wcale NRF, rozwija bardzo intensywnie wymianę handlową z NRD.

Organ SPD zauważa więc, m. in., że strona francuska wynajęła na tegorocznych Targach w Lipsku teren o 15 procent większy niż w ub. roku, przez co Francja staje się największym zachodnim wystawcą na tej imprezie handlowej w NRD. W Paryżu istnieje już placówka NRD,

będąca jak gdyby przedstawicielstwem handlowym tego kraju we Francji; wreszcie, francuskie związki zawodowe (CGT) prowadzą działalność wyraźnie zmierzającą do jeszcze większego ożywienia stosunków gospodarczych między Francją i NRD... „SPD-Pressedienst” daje wyraźnie do zrozumienia, iż rząd NRF powinien podjąć akcję dla przeciwdziałania temu zbliżeniu między Francją i NRD.

## Z procesu oprawców obozu w Treblince

# 80 procent więźniów było już martwych nim transport dotarł do Treblinki

„Wielu Żydów zginęło już w czasie transportu kolejowego do Treblinki. Udusili się w przepelnionych wagonach bydlęcych, których podłoga pokryta była niegaszonym wapnem” — zeznał 4 bm. przed sądem w Duesseldorfie, rozpatrującym sprawę 10 ss-owskich oprawców z Treblinki, świadek Jankiel Wiernik, zam. obecnie w Izraelu.

W sierpniu 1942 roku świadek zatrudniony był wraz z 100 innymi współwięźniami Treblinki przy opróżnianiu pociągu z ludźmi, który przybył do obozu. Do późnej nocy pracowali przy wyciąganiu zwłok z wagonów i układaniu ich w sterty na pobliskim polu. „80 procent wszystkich ludzi było już martwych w chwili przybycia do Treblinki”. Świadek zeznał również, że w niektórych dniach morderowano w komorach gazowych obozu do 10.000 więźniów. Dziś, dalszy ciąg procesu.

## W „Lajkoniku”

W 402-giej grze „LAJKONIKA” stwierdzono brak wygranych z 5-ma trafieniami i 4-ma trafieniami z dodatkową. Ponadto ustalono 40 wygranych z 4-ma trafieniami po zł 5.637, 2.213 wygranych z 3-ma trafieniami po zł 57, 32.620 wygranych z 2-ma trafieniami po zł 5 oraz 95 promiowanych wygranych z 3-ma trafieniami z dodatkową po zł 157, 2.503 promiowane wygrane z 2-ma trafieniami z dodatkową po zł 20.

## Delegacja Rady Najwyższej ZSRR w Turcji

4 bm. przybyła do Ankarę z rewizytą delegacja Rady Najwyższej ZSRR, której przewodniczył członek Prezydium Rady Najwyższej ZSRR N. Podgorny.

## Sytuacja gospodarcza — zasady polityki zagranicznej

# Przemówienie premiera ChRL Czou En-laja

Ogólnochińskie Zgromadzenie Przedstawicieli Ludowych zatwierdziło w poniedziałek skład nowego rządu chińskiego, przedstawiony przez premiera CZOU EN-LAJA.

W rządzie, w którym zasiada 16 wicepremierów i 46 ministrów oraz przewodniczących komisji rządowych, zaszły bardzo niewielkie zmiany. Czen I pozostał wicepremierem i ministrem spraw zagranicznych, a Lin Piao — wicepremierem i ministrem obrony narodowej.

Premier ChRL, Czou En-laj, wygłosił na I sesji Ogólnochińskiego Zgromadzenia Przedstawicieli Ludowych (parlamentu) trzeciej kadencji sprawozdanie o pracy rządu.

Premier wspominał na wstępie o trudnościach przeżywanych przez gospodarkę chińską w poprzednim okresie, po czym oświadczył, że naród chiński w ciągu ostatnich czterech lat umocnił osiągnięcia poprzednich trzech lat wielkiej ekspansji, naprawił niedociągnięcia i błędy w pracy, pokonał liczne przeszkody, umocnił system komun ludowych i stworzył podstawy przyszłego rozwoju budownictwa socjalistycznego w Chinach.

Mówiąc o osiągnięciach, Czou En-laj stwierdził, że Chiny same wyprodukowały bombę atomową.

Z kolei premier ChRL omówił sytuację międzynarodową i przedstawił ogólne zasady chińskiej polityki zagranicznej.

Premier oświadczył, że „imperializm amerykański jest najzacieklejszym wrogiem pokoju światowego i głównym filarem wszystkich sił reakcyjnych na całym świecie”. Jeżeli USA rozszerzą wojnę w Indochinach, Chiny nie pozostaną bezczynne.

Czou En-laj potępił także ostro imperializm USA za agresję zbrojną przeciwko Kongu.

Czou En-laj napiętnował amerykański plan utworzenia wielostronnych sił atomowych i jądrowych NATO, stwierdzając, że jest to istotny krok w kierunku nuklearnego uzbrojenia militarystów zachodniomocnych.

Nawiązując do rozmów chińsko-amerykańskich, premier Czou En-laj powiedział, że Chiny obstają zdecydowanie przy tym, iż wszystkie siły zbrojne USA powinny wycofać się z Tajwanu i Cieśniny Tajwańskiej; zanim to nie

nastąpi, załatwienie konkretnych zagadnień w stosunkach chińsko-amerykańskich nie wchodzi w rachubę.

Na temat stosunków chińsko-radzieckich premier powiedział m. in.: „Jesteśmy niezłomnie przekonani, że żadne siły nie zdołają podważyć wielkiej jedności łączącej narody Chin i Związek Radziecki, wielkiej jedności narodów obozu socjalistycznego”.

Premier stwierdził, że pozycja Chin w życiu międzynarodowym umocniła się, a ich wpływy wzrosły. Premier zakomunikował, że ChRL utrzymuje stosunki dyplomatyczne z 50 krajami, zaś stosunki handlowe i kulturalne z przeszło 120 krajami i regionami.

## Na marginesie afery mięsnej

# Głosy klientów nie poszły na marne...

W toczącym się przed Sądem Wojewódzkim dla m. st. Warszawy procesie przeciwko uczestnikom afery mięsnej nadal zeznają świadkowie. Po wysłuchaniu zeznań świadków oskarżenia, przed stołem sędziowskim stają teraz kolejno świadkowie obrony.

Większość świadków — zarówno oskarżenia jak i obrony — to uczestnicy afery mięsnej, ale uczestnicy stojący gdzieś na dalszym planie, drobniejsi przestępcy, doprowadzani na salę sądową z więzienia, gdzie oczekują na własną rozprawę.

Z tym większym zainteresowaniem słuchaliśmy na sali sądowej zeznań tych świadków, na których nie ciąży zarzut uczestniczenia w aferze. Ci świadkowie zetknęli się z przestępstwem, nie dali się jednak wciągnąć do mafii, pozostali uczciwi, narażając się niejednokrotnie na szykany ze strony aferzystów. Do takich świadków należała m. in. grupa pracowników warszawskiej PIH, powiadanych oskarżonego Fabisiaka.

Szczególne wrażenie zrobiły na mnie zeznania młodej pracownicy PIH, Barbary W. Mówiła ona o swojej pracy kontrolera sklepów, o nagminności drobnych przestępstw lub nieformalności stwierdzanych w trakcie kontroli, o tym, że prawie każda kontrola

w sklepie — jeżeli kierownik sklepu nie został wcześniej ostrzeżony przez Fabisiaka — dawała rezultaty niekorzystne dla kontrolowanych. Trzeba przy tym oczywiście pamiętać, że wobec trudności kadrowych kontrole przeprowadzane były z reguły tylko w sklepach, na które skarżyli się klienci.

A więc nawet silnie powiązany z mafią naczelnik Fabisiak nie ośmielał się ignorować opinii klientów. Robił wprawdzie co mógł (jak wynika z aktu oskarżenia), aby łagodzić skutki kontroli, uprzedzał kierowników sklepów o wysłaniu kontroli — ale nie mógł nie wysłać kontrolera, jeżeli klienci skarżyli się, że w sklepie oszukuje się na wadze i na jakości towaru.

Te głosy klientów, którzy nie chcieli pozwolić się oszukiwać, którzy protestowali przeciwko nadużyciom w handlu mięsem, nie poszły więc w ostatecznym rachunku na marne. Protestów oszukanych konsumentów bała się mafia, która usadowiła się w warszawskim handlu mięsem. Mafia nie ośmielała się przejść do porządku dziennego nad głośnymi protestami obywateli. I ten protest stał się jedną z przyczyn ostatecznego rozgromienia przestępczej klikki.

D. KACZYŃSKA

## Nowy typ „Tatry”

Samochód „Tatra 603” został poważnie ulepszony. W zakładach o tej samej nazwie, mieszczących się w Pokrzywicach, trwają przygotowania do produkcji nowego typu samochodu — „Tatra 603-3”.

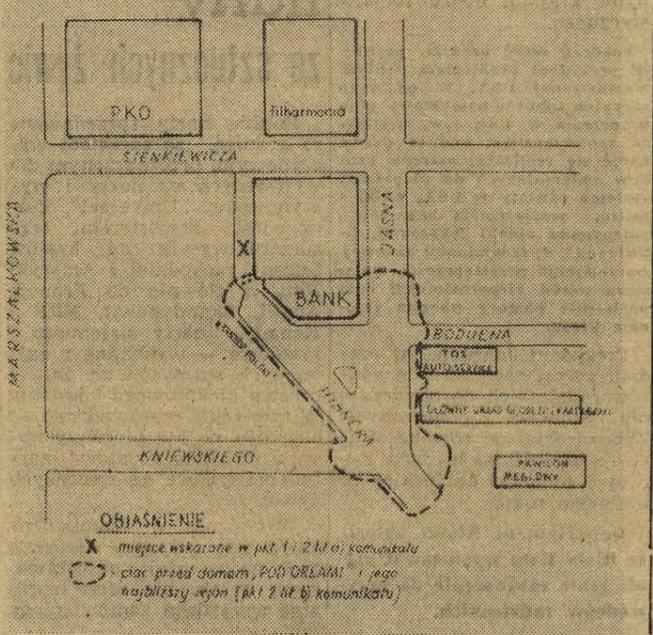
## Komunikat Komendy MO m. st. Warszawy w sprawie napadu na ul. Jasnej

W związku ze śledztwem prowadzonym w sprawie napadu dokonanego w dniu 22. XII 64 r. przed budynkiem bankowym przy ulicy Jasnej w Warszawie, Komenda MO m. st. Warszawy:

1. Wzywa kierowcę samochodu osobowego, który 22. XII 64 r. między godz. 18.00—18.45 parkował w przewężeniu ul. Hibnera przed domami nr 10 i 12 — do niezwłocznego osobistego zgłoszenia się w Komendzie MO m. st. Warszawy, pokój nr 171, tel. 265597, ul. Nowotki (Pałac Mostowskich).
2. Prosi o osobiste zgłoszenie się pod adresem wskazanym w pkt. 1:

a) tych obywateli, którzy dotąd nie zgłosili się, a którzy 22. XII 64 r. między godz. 18.00—18.45 widzieli przyjeżdżający pod domy nr 10 i 12 przy ul. Hibnera, parkujący w tym miejscu lub odjeżdżający z tego miejsca samochód osobowy, albo którzy w tym czasie przybyli samochodem na to miejsce, przebywali w samochodzie stojącym w tym miejscu lub też odjechali samochodem z tego miejsca.

b) kierowców oraz pasażerów tych samochodów, które 22. XII 64 r. między godz. 18.00—19.00 przyjechały na plac przed domem „Pod Orłami”, w którym mieści się bank (znajdujący się pomiędzy ul. Hibnera a Jasną) lub w najbliższy rejon tego placu, parkowały tam lub stamtąd odjechaly, a którzy dotychczas nie złożyli zeznań.



ORŁAMI  
X miejsce wskazane w pkt. 1) 2) 3) i 4) komunikatu  
O plac przed domem „Pod Orłami” i jego najbliższy rejon (pkt. 2) 5) 6) komunikatu

Za kilkanaście lat

# Huta im. Lenina stanie w rzedzie największych hutniczych kolosów świata

W rozważaniach nad rozwojem polskiego hutnictwa brano pod uwagę trzy możliwości: rozbudowę Huty im. Lenina, budowę zupełnie nowej huty, rozbudowę hut śląskich. Rachunek ekonomiczny zdecydował o tym, że wybór padł na rozbudowę Huty im. Lenina. Oszczędzi to ogromnych nakładów na transport, służbę ogólnohutniczą, inwestycje towarzyszące, bazę budowlaną. W mniej uprzemysłowionym niż Śląsk regionie krakowskim łatwiej będzie także o siłę roboczą. A jest to zagadnienie niebagatelne; huta rozbudowana do zdolności produkcyjnej ok. 3 mln ton stali rocznie zatrudni ponad 40 tys. pracowników, 6 tys. pracowników zaangażowanych zostanie w służbie remontowej. Wzrośnie również zapotrzebowanie na siłę roboczą w przedsiębiorstwach budujących kombinat, w za-

kładach służących miastu Nowa Huta, które za kilkanaście lat stanie się dzielnicą Krakowa, liczącą 220 tysięcy mieszkańców.

W światowym hutnictwie, w krajach o tradycjach hutniczych również panuje raczej tendencja rozbudowy hut istniejących niż budowy nowych. Np. w Związku Radzieckim, gdzie nastąpił po wojnie wzrost rocznej produkcji o 60 mln ton stali, zbudowano tylko 3 nowe huty. 70-milionowy wzrost produkcji stali w Stanach Zjednoczonych osiągnięty został także głównie dzięki rozbudowie starych hut; po wojnie zbudowano tu tylko 3 duże huty.

Za kilkanaście lat Huta im. Lenina stanie w rzedzie największych hutniczych kolosów świata. Ogromnie rozbudowana zostanie wydział walcownic. Stanie tu nowy zgniatacz-slabing, druga walcownia ciągła blach gorąco walcowanych, druga walcownia ciągła blach zimno walcowanych z zespołem urządzeń uszlachetniających blachę (produkcujących blachę ocynowaną i ocynkowaną), dalszy etap wydziału rur zgrzewanych. Zmodernizowana stalownia martenowska i 6 konwertorów produkować będą ok. 7,7 mln ton stali rocznie. Zespół wydziałów surowcowych składać się będzie z 14 baterii koksowniczych, 3 piekarni rud i 6 wielkich pieców. Generalny projekt rozbudowy kombinatu zakłada, że dwa ostatnie piece będą miały objętość po 2 tys. m sześć. Rozbudowane zostaną również — stosownie do potrzeb giganta — wydziały głównego mechanika, urządzenia energetyczne, wydziały remontowe i transport (roczne przewozy zewnętrzne i wewnętrzne przekroczą 100 mln ton).

W najbliższych planach jest uruchomienie pierwszego etapu stalowni konwertorowej, 9 i 10 baterii koksowniczej odlewni wlewnic (1965 rok), II aglomerowni i wielkiego pieca nr 5 (1966 rok). Równoległe z budową obiektów, których uruchomienie zwiększy zdolność produkcyjną huty do 3,3 mln ton stali, rozpocznie się realizacja projektu rozbudowy docelowej, do zdolności produkcyjnej ok.

7,7 mln ton rocznie. Jako pierwsza z tego kompleksu budowana będzie już w 1965 roku (uruchomienie przewiduje się na rok 1968) walcownia-slabing, która będzie mogła przewalcowywać ok. 4,7 mln ton w sadu rocznie, a więc o prawie 1,5 mln ton więcej niż obecny zgniatacz.

W najbliższej pięcioletce zbudowany zostanie również ośrodek szkolenia zawodowego, ośrodek kolonijny, dwie bazy wypoczynku po pracy. Jest to część programu budowy obiektów zdrowotno-wypoczynkowych i socjalnych, zarówno w obrębie kombinatu jak i poza jego terenem, które zostały zaprojektowane według norm o wiele dostateczniejszych niż praktykowane w początkowym okresie budowy Huty im. Lenina.

H. NOSKOWICZ

## DOKP apeluje

### Ładujcie rytmicznie!

Nierytmiczny załadunek wagonów w styczniu br. przez klientów Kolei zagraża nie tylko wykonaniu miesięcznego planu naładunku ale także nie pozwala na wyrównanie załogowości powstałych w wyniku braku taboru w okresie przewozów jesiennych. Mimo że obecnie DOKP posiada możliwości pokrycia zamówień na wagony, niektóre firmy i przedsiębiorstwa od początku miesiąca stycznia albo w ogóle nie zgłaszają żądań wagonów pod załadunek albo też nie zamawiają wagonów w dni świąteczne.

Do przedsiębiorstw, które w okresie od 1 do 3 stycznia br. nierytmicznie ładowały wagony należą m. in.: Zakłady Górnicze „Chrzanów”, Żupa Solna Bochnia, Krak. Zakłady Eksploatacji Kruszywa, Zakłady Wapiennicze Czatkowice.

ADRES REDAKCJI

KRAKÓW, UL. WIŚLNA 2

Krak. Drukarnia Prasowa

Kraków, ul. Włopolie 1

W-26



## Notatnik krakowski

**DZIS O GODZINIE:**  
\* 19.30 — Klub Plastyków, ul. Łobzowska 3 — Marta Stebnicka wystąpi w programie pt.: „Tabakiera Króla Jęgołosa”.

**JUTRO O GODZINIE:**  
\* 19 — KDK — „Jasnie pan na Łańcucie” — w relacji Al. Olszowskiego.

\* 19 — ZLP, ul. Krupnicza 22 — Wieczór autorski Marii Kuncewiczowej.

**A POZA TYM:**  
\* MPK zawiadamia, że bilety wolnego przejazdu środkami komunikacji miejskiej wydane na r. 1964 dla radnych, członków Prezydium Rad Narodowych, Rad Dzielnicowych itp. zachowują ważność do 31. IV. br., zaś legitymacje wydane w r. 1964 dla emerytów i rencistów upoważniające do korzystania z taryfy ulgowej przy przejazdach są ważne do 15. V. 1965 r.

Nie można powiedzieć, by fotografowie ze Spółdzielni „Fotos” czy też prowadzący zakłady prywatne wykazywali wielką inicjatywę w obsłudze karnawałowych zabaw. A przecież wielu jest amatorów, którzy by pragnęli mieć jakąś pamiątkę z udanej zabawy. A tu fotografa jak na lekarstwo. Z drugiej strony organizatorzy karnawałowych zabaw powinni pamiętać, że fotograf to dodatkowa atrakcja dla bawiących się osób. Nie powinni więc utrudniać wstępu zawodowym fotografom, którzy jeżeli przyjdą na zabawę, to nie po to, by bawić się, ale pracować.

Fot. J. Lewicki

## Pomnik dawnej muzyki polskiej

Prawdziwym pomnikiem dawnej muzyki polskiej — i zarazem przykładem wysokiej klasy muzycznego kunsztu edytorskiego nazwać by można wspaniały album pn. „Tabulatura Jana z Lublina”, wydany ostatnio przez Polskie Wydawnictwo Muzyczne.

Jest to faksimilowane wydanie najcenniejszego zabytku muzycznego, powstałego w Polsce w pierwszej połowie XVI w. w rękopisie, liczącym 260 kart, a będącego zbiorem licznych kompozycji (traktat teoretyczny, pieśni, tańce, utwory liturgiczne) polskich i obcych twórców z okresu średniowiecza i renesansu. Zabytek ten od wielu lat wywoływał wielkie zainteresowanie światowe, znajdujące odbicie w naukowych pracach muzykologów polskich, radzieckich, francuskich, amerykańskich, niemieckich i in. — Dotychczas jednak nigdy w całości nie opublikowano go drukiem.

Monumentalne to dzieło wydano w serii pod redakcją prof. dr J. M. Chomińskiego; edytorsko opracowała „Tabulaturę” K. Wilkowska-Chomińska.

## Jednym zdaniem

**KRAKOWSKA Spółdzielnia Rymarsko-Siodlarska „Przyszłość”** — eksportuje do Związku Radzieckiego eleganckie skórzane nesesery, a do Anglii — skórzany sprzęt myśliwski; i jedno i drugie cieszy się dużym uznaniem zagranicznych odbiorców.

**STATYSTYKA** z rządu smętnych: od chwili otwarcia w Krakowie Izby Wyrzeźwień tj. od 27 lipca 1959 r. z jej usług skorzystało 36.505 klientów, przy czym największy ruch odnotowano w ubiegłym roku — ponad 11.200 osób.

## Brak miejsc w hotelach utrudnia nabór pracowników

Znane są plany rozbudowy kombinatu, znane są również trudności, z jakimi uporać się musi jego kierownictwo, by zrealizować te zamierzenia. Należy do nich m. in. niedystrykt miejsc hotelowych. Huta im. Lenina ma obecnie do dyspozycji 4.815 miejsc w budynkach. To nie zaspokaja nawet aktualnych potrzeb. Wynajmuje się więc średnio dziennie ok. 300 miejsc (pod koniec roku deficyt wzrósł do 550 miejsc) w Hotelach Pracowniczych, Hotelach Miejskich, Wawel-Tourisie, Spółdzielni Turystyczno-Wypoczynkowej „Gromada”. Wynajęcie kwater kosztowało hutę w tym roku ok. 2 mln złotych. Ale możliwości wynajmowania są ograniczone w mieście niezbyt zasobnym w pomieszczenia hotelowe. A przecież gwarancja zakwaterowania przynajmniej w hotelu jest głównym warunkiem powodzenia akcji naboru pracowników dla nowo uruchamianych obiektów. Dlatego w

rozważaniach o zabezpieczeniu wykonania planu rozwoju huty w nadchodzącym roku sprawa budowy hoteli powinna się znaleźć wśród pozycji pierwszoplanowych.

## Łatwiej znajdziesz pracę...

Jak wiemy, istnieje sporo kłopotów z zatrudnieniem kobiet. Oczywiście chodzi o kobiety, które nie posiadają żadnych kwalifikacji. Bo już świadectwo ukończenia chociażby jakiegokolwiek kursu ułatwia znalezienie stałego zarobku czy pracy chałupniczej. W tym celu właśnie Zakład Doskonalenia Zawodowego w Krakowie organizuje stale kursy szkoleniowe dla dziewcząt z terenu miasta, a co ważniejsze również i ze wsi. Jakkolwiek tradycyjne, niemniej zawsze bardzo „wzięte” są kursy kroju i szycia. W zależności od zaawansowania kursantek istnieją trzy

stopnie szkolenia. Wykładowcami są wysoko kwalifikowane instruktorki. Kursy są płatne z tym, że jeśli odbywają się na zlecenie zakładu pracy, mogą być przez tenże zakład opłacane. Podobnie sporą frekwencją cieszą się kursy trykotarstwa maszynowego oraz kursy przysposabiające do zawodu manicurzystki i pedicurzystki. Podstawą do przyjęcia na wyżej wymienione kursy jest posiadanie świadectwa z ukończonej szkoły podstawowej. Zdanie egzaminu końcowego umożliwi znalezienie intratnego zajęcia w Krakowie lub województwie. (bk)

## ODPOWIEDZI NA PYTANIA

**A. W., Andrychów (2425).**  
Potrzebne informacje otrzyma Pani w Wydziale Architektury i Nadzoru Budowlanego Prez. Pow. Rady Narodowej.  
**Czytelnik „Nie podpisany”.**  
Prosimy o osobiste skontaktowanie się z Działem Łączności z Czytelnikami, ul. Wiślna 2, pok. 29, w godz. 10—15 w celu udzielenia szczegółowych informacji dot. zasiłku na córce.  
**Zenon Nowak, N. Huta (3284).**  
Prosimy o podanie adresu, odpowiemy listem.  
**Mieszkańcy realności przy ul. Meiselsa i Bożego Ciała (2875).**  
W interesującej Was sprawie otrzymaliśmy wyjaśnienie, z którego treści możecie zapoznać się w redakcji (ul. Wiślna 2, pok. 29).

## Odblokować telefony

Budki telefoniczne okupowane są godzinami przez niedorostków, prowadzących taśmowe rozmowy. Czy Poczta nie mogłaby wydać zakazu rozmawiania z automatów dłużej niż 3 minuty? Bo o urzędzeniach samoczynnie przerywających rozmowę po upływie tego czasu nawet nie marzymy... (eo)

**NA NOWY ROK - OFIARUJ BUKIET SZCZĘŚCIA!**

**42 000 wygranych na sumę 7.800.000 zł w Krajowej Loterii Pieniężnej!**

**PRACOWNICY POSZUKIWANI**

**KIEROWNIKA SEKRETARIATU** — zatrudni natychmiast instytucja w Krakowie. — Oferty „Prasa” — Kraków, Wiślna 2 — dla nr K-10397.

**Praca**

**POMOC** domową umiejącą gotować, na bardzo dobrych warunkach — przyjmę natychmiast. — Elżbieta Gryglewska — Kraków, Dietla 48/13.

**POTRZEBNA** pomoc do dzieci. — Wiadomość: ul. Francisko Nullo 20/47 — godz. 17—20.

**POMOC** domową przyjmę na dobrych warunkach. Kraków, Łobzowska 47/15.

**POMOC** domowa dochodząca — potrzebna. Nowa Huta, Os. Handlowe 11 m. 12, tel. 431-13.

**POMOC** domowa potrzebna od zaraz. Nowa Huta, Os. Zielone 2/40, godz. 17—18.

**UCZENNICE** po kursie fryzjerstwa damskiego i chłopca do działu męskiego — przyjmę. Kraków, Filipa 6, fryzjer.

**Nauka**

**NIEMIECKIEGO** — wyuczam praktycznie, szybko. Kraków, Pędzichów 13/4, po południu.

**KURSY REPASACJI PONCZOCH**

rozpoczyna w styczniu ZDZ. — Wpisy: Kraków, ul. Dietla 38 — tel. 653-12.

**SPAWALNICZE** kursy na książkę spawacza — otwiera 12 stycznia. TKWP. Wpisy: Kraków, Łobzowska 16, tel. 500-67.

**LEKCJE** pisania na maszynie — Kraków, Mikołajska 24.

**ZAWÓD SPAWACZA**

elektrycznego i gazowego oraz palacza centralnego ogrzewania — zdobędziesz na kursach organizowanych przez ZDZ. Wpisy: Kraków, ul. Dietla 38 — telefon nr 653-12.

**RADIOMECHANICZNE** kursy otwiera 13 stycznia TKWP. Wpisy: Kraków, Loretańska 16, tel. 500-67.

**UWAGA NOWA HUTA.**

Kurs przygotowawczy do egzaminu na tytuł robotnika kwalifikowanego i mistrza w zawodach: — ślusarz, elektryk, stolarz, organizuje ZDZ. Wpisy: Technikum Hutniczo-Mechaniczne, Al. Lenina 37, w poniedziałki, środy, od godz. 16 do 18.

**UDZIELAM** korepetycji z zakresu szkoły średniej. Oferty 64607 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**Kupno**

**„WARSZAWA”, „OCTAVIA”** lub inny w idealnym stanie — kupię. — Zgłoszenia: tel. 304-80 — wieczorem.

**SAMOCHÓD** małolitrażowy, używany — kupię. — Oferty 64470 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**Sprzedaj**

**KUCHENKĘ** niemiecką gazowo-węglową, prawie nową, i piecyk niemiecki biały, wiszący, gazowy, ogrzewniczy, do łazienki — sprzedam. Zgłoszenia, tel. 597-38.

**RADIA** „Kolibier”, „Kos” oraz magnetofon „Piosenka” — sprzedam. Wiadomość: tel. 622-21.

**„JAWA 250”** po 2000, stan idealny, okazjnie sprzedam. Tel. 405-84, godz. 17—19.

**DWIE** szafy jasne i tapczan dwuosobowy, sprzedam. Kraków, Zalcisze 16 m. 2, godz. 18.

**Lokale**

**MŁODE** małżeństwo poszukuje mieszkania — może zaopiekować się starszą osobą. Wiadomość — ul. Węgierska 11 m. 3.

**MAŁZENSTWO** bezdzietne poszukuje pokoju na terenie m. Krakowa. — Oferty 64398 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**BYTOM!** 3 pokoje kuchnia, komfort, zamienię na pokój kuchnie — Kraków, Oferty 64433 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MŁODE** inżynier poszukuje pokoju w Nowej Hucie — najchętniej w osiedlach centralnych. — Oferty 64416 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**ODSTĄPIĘ** małżeństwu, pokój samodzielny, umeblowany. Czynsz miesięczny. Oferty 64586 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**Nieruchomości**

**GOSPODARSTWO** 15 ha korzystnie sprzedam. A. Lewandowski, Koronowo, Dworcowa 2, woj. bydgoskie.

**Zguby**

**ZGUBIONY** silnik roweru do odebrania. Kraków, tel. 408-00.

**ZAGINAŁ** 10 XII szczepiak 0-miesięczny foks ostrowłosy, biały w brązowo-czarne łaty. Dziewczynka płacze za psem. Gorąco proszę o odprawienie za wynagrodzeniem: ul. Olimpijska 1.

**PO** płwnicach lub strychach zamkniętych ulicami Grodzką, Bracką, pl. Wiosny Ludów i Rynkiem Głównym, błąka się bura kot „Michaś”. Nagroda za wskazanie miejsca pobytu „Michasia” pod adresem: plac Wiosny Ludów 9 m. 9.

**GRABOWSKIEJ** Bronisławie, zam. Kraków, ul. Kremerowska 3 m. 8 — skradziono legitymację służbową wydaną przez Inspektorat Kontrolno-Rewizyjny.

**CHMIEŁ** Zofia, zam. Kraków-Witkowiec 49, zgubiła legitymację służbową, wydaną przez Politechnikę Krakowską.

**SMOSZNA** Władysław — zam. Kraków, ul. 1 Maja 3 m. 35, zgubił legitymację ubezpieczeniową, wydaną przez Oddział Wojewódzki PZU w Krakowie.

**KUTA** Teresa — zam. Krzeszowice, ul. Parkowa 14, zgubiła legitymację studencką nr 365 wydaną przez SN w Krzeszowicach.

**WŁODARCZYK** Mieczysław, zam. Kraków, Przegorzala 42, zgubił legitymację ubezpieczeniową, wydaną przez MPK Kraków.

**ZAGORSKIEMU** Andrzejowi, Kraków-Borek Fałęcki, ul. Zwykła bl. 44 m. 16, uległa zniszczeniu legitymacja ubezpieczeniowa rodzinna, wydana przez DZBM Nowa Huta.

**Różne**

**PANA**, który miał na mnie czekać 30. XII — o godz. 18, przy ul. Szpitalnej, proszę o list na wiadomy adres.

**NOWE UDOGODNIENIA HOTELI DLA PODRÓŻNYCH**

Jadąc do Łodzi, Poznania, Wrocławia czy Warszawy pamiętaj, że pokój w hotelu zarezerwuje Ci Biuro Rozdziału Pokoi Miejskich Hoteli — w **KRAKOWIE**, ul. **PAWIA 6**, tel. **597-30** — już na 7 dni wcześniej.

OPLATA ZA REZERWOWANIE WYNOŚI 10 zł.

Jedziesz więc spokojnie, mając nocleg zapewniony.

# Tylko 7:6 przeegrali »Oldboje«

**UROCZYSTOŚCI** 40-lecia krakowskiego hokeja zapoczątkowano wczoraj meczem między silnym zespołem Ośrodka Doskonalenia Hokeja (Kraków) a drużyną Oldboyów naszego okręgu. Wygrała młodzież, ale tylko 7:6 (3:3, 2:2, 2:1). Sędziowali pp. Dzewicz i Kus. Widzów ok. 1000

Mecz stał na zupełnie dobrym poziomie. Starsi panowie wśród których byli i tacy, którzy blisko 35 lat temu debiutowali w reprezentacji Polski, spisali się nad podziw dobrze zmuszając młodzież do największego wysiłku. Ostatecznie wygrał zespół ODH, ale pokonywaniem należą się słowa pochwały.

A oto „historyczny” skład zespołu „starszych panów”: Maciejko, Szlendak — Wł. Koczyński, Wiecek — Zieliński, Peter — Marchewczyk, Woikowski, Kowalski — Lewacki, Csorich, Jezak — Burda, Masaczyński, Ostrowski, T. Koczyński i Sadowicz. Bramki dla oldboyów zdobyli: Lewacki 2, Csorich, Marchewczyk, Wiecek i Jezak po 1. (F)

## Najbliższe imprezy sportowe

**W RAMACH** uroczystości 40-lecia KOZHL odbędzie się w środę 6 bm. o godz. 18 na sztuczny lodowisko międzynarodowe spotkanie hokejowe pomiędzy Spartakiem Praga i Cracovią. W czwartek 7 bm. o godz. 18 rozegrany zostanie mecz Spartaka Praga z reprezentacją Krakowa.

**W NIEDZIELĘ** 10 bm. piłkarki rezerw Cracovii zainaugurują sezon spotkaniem z Azotami Chorzów o mistrzostwo I ligi drużyn 7-osobowych. Mecz odbędzie się w sali WKS Wawel. Pozatek o godz. 11,30.

**W PRZYSZŁYM** tygodniu sympatycy koszykówki w Krakowie czekają dwa atrakcyjne międzynarodowe spotkania o Puchar Europy: 14 bm. o godz. 19, koszykarki Wisły rozegrają mecz z zespołem francuskim „La Gerbe”, natomiast w niedzielę 17 om. koszykarze Wisły spotkają się o godz. 18 z drużyną Lokomotiw Sofia. Obydwa mecze odbędą się w hali Wisły.

## Leitner (NRF) najlepszym „alpejczykiem“

**WIEDENSKIE** pismo sportowe „Sport und Toto” przeprowadziło wśród dziennikarzy sportowych plebiscyt na najlepszego narciarza świata w konkurencjach alpejskich w sezonie 1963/64. Na pierwszym miejscu sklasyfikowano narciarza NRF — LEITNERA na dwóch następnych Austriaków — SCHRANZA i NENNINGA a na czwartym — LACROIXA (Francja).

Wyszedłem z domu, nie chciałem czekać na obiad; postanowiłem zjeść coś na mieście i pójść do Wołodki. Miałem jeszcze półtorej godziny czasu. W restauracji były puste stoliki — gdy dzień jest piękny ludzie wracają później z plaży.

Zamówiłem chłodnik, potem zrazy cielęce, ale bawiłem się tylko widelcem, jedzenie nie przechodziło mi przez gardło. Nade mną obracał się wentylator, jego monotonny poszum działał mi na nerwy.

— Cóż to, Genia zastrajkowała? — usłyszałem nagle nad sobą. Obok stolika stała Irena Kaczmarek. Miała na sobie brązową skromną sukienkę, w ręku skórzaną teczkę-aktówkę.

— Czy przystanie pan na towarzystwo jednej z podejrzanych? — zapytała i nie czekając na odpowiedź usiadła przy moim stoliku.

Kelner zjawił się natychmiast; pochylony w głębokim ukłoncie czekał cierpliwie na zamówienie, które długo nie splywało z wąskich ust pani Ireny. Widocznie mecenas Kaczmarek należała do tej knajpy do klientów szanowanych.

— Nie odmówi pan kieliszka żubrówki?

— W taki upał!

— Mój Boże, ci mężczyźni. Pije się właśnie w upał! Sądzę — zwróciła się do kelnera — że żubrówkę pan dla mnie znajdzie.

— Oczywiście, pani mecenas.

Długimi palcami uniosła kieliszek w górę. Oglądała pod światło złotawy płyn. Potem wypila parę kropel i odsunęła od siebie kieliszek. — Trudno mi dzisiaj pić. Potem będę piła. Niech pan na mnie tak nie patrzy, to mnie jednak peszy. Nie jestem okazem zoologicznym. Czy pan naprawdę jest skłonny podejrzewać, że zamordowałam Edwarda?

Nie odpowiedziałem. Nie podejrzewałem teraz nikogo; osaczyły mnie fakty, których nie umiałem powiązać, które spajały się w logiczną konstrukcję

## 40-lecie krakowskiego hokeja

# Wspomnienia i... życzenia

**WCZORAJ** w Klubie Dziennikarzy „Pod Gruszką” odbyła się uroczystość zorganizowana z okazji 40-lecia krakowskiego OZHL. Wzięło w niej udział ponad 140 osób, a m. in. ci, którzy w ciągu minionego okresu tworzyli zreby tej pięknej dziedziny sportu, jak również ich kontynuatorzy. Spotkanie zorganizowali działacze KOZHL i Cracovii, bowiem tak się złożyło że właśnie biało-czerwoni w głównej mierze przyczynili się do rozwoju hokeja w Krakowie.

W oficjalnym punkcie spotkania przewodniczący WKKFiT mgr W. Sadowicz w obecności prezesa KOZHL — mgr B. Ciasia i prezesa Cracovii — St. Warmusa, udekorował honorowymi odznakami WKKFiT kilku najbardziej zasłużonych działaczy: dr Zawadowskiego, inż. Marchewczyka, inż. Pawłowskiego i trenera Csoricha. Przedstawiciel PZHL p. Sochacki wręczył odznakę PZHL K. Bieleckiemu, inż. Cz. Marchewczykowi, ppł dr M. Więkołowski, J. Maciejce. Jednocześnie PZHL przyznał honorowe odznaki z okazji 40-lecia hokeja w Polsce ponad 30 krakowskim działaczom a m. in. prof. Weysenhoffowi, dr Pischingerowi, Vogtowi i znanemu niegdyś zawodnikowi Woikowskiemu.

Neoficjalnym, lecz głównym punktem uroczystości było spotkanie w Klubie „Pod Gruszką” kilku generacji krakowskiego hokeja. Padali sobie w objęcia zawodnicy pierwszej Cracovii z lat 1924—28. Ze wzruszeniem wspominali występy na lodzie Z. Ziętkiewicz, Z. Trytko, prof. J. Keller, St. Myszkowski, J. Szafarski (Cracovia) czy też Nowak i Piechura (KTH). Nie jedną łzę uroniono, kiedy żartowano jak to pierwsze doświadczenia i stary sprzęt przejmowała następna generacja z Rochem-Kowalskim, Marchewczykiem, Woikowskim na czele. Przypomniano dr Lustgartenowi jak wyszedł na lód w pobotach, aby sędziować pierwszy mecz. Padło wiele, wiele na-

zwisk kolegów z innych drużyn jak np. Wójcicka z Wisły, Bieleckiego z Legii, Michalika z Sokola (później grał w Cracovii), Kasprzyckiego z Czarnych czy Skoraczynskiego z Pogoni Lwów.

Wspomnieniom nie było końca a każde wystąpienie mówcy kończyło się życzeniem, aby krakowski hokej jak najszybciej odzyskał swój blask, kiedy to gród podwawelski szczylił się tytułami mistrza Polski i licznymi olimpijskimi sukcesami. Ale to uzależnione jest już od samych zawodników, którzy — nota bene — brali również udział we wczorajszym spotkaniu. (F)

## Ożywione kontakty sportowców radzieckich

**PLAN** tegorocznych międzynarodowych spotkań sportowców radzieckich jest bardzo urozmaicony. W styczniu sportowcy ZSRR startować będą w 37 imprezach międzynarodowych, spotykając się z przedstawicielami 20 krajów. Z ciekawszych imprez warto wymienić start koszykarzy Dynama Tbilisj w Warszawie (w turnieju z okazji oswo-

# ECHO SPORTOWE

## Pilkarze NRD już myślą o Olimpiadzie 1968 r.

**WŁADZE** piłkarskie NRD rozpoczęły już szeroko zakrojony plan przygotowywania swej reprezentacji na turniej olimpijski w Meksyku w 1968 r. Powołano kadre młodych, utalentowanych piłkarzy, którzy za kilka dni wyjadą na miesięczne tournée do Zjednoczonej Republiki Arabskiej i Sudanu. Kalendarz spotkań olimpijskiej reprezentacji NRD na bieżący rok przewiduje 28 spotkań z zespołami Europy, Azji i Afryki.

kiej: Norwegia — ZSRR (16—17 bm. w Oslo), starty skoczków narciarskich (po zakończeniu turnieju czterech skoczników) w Szwajcarii i Austrii, udział biegaczy radzieckich w zawodach narciarskich w NRD oraz wyjazd ekipy gimnastyczno-lekkoatletycznej na kilka spotkań do Gwinei.

### HOKEIŚCI NORWEGH Z WIZYTA U POSŁA J. NAGÓRZANSKIEGO

**WCZORAJ** przewodniczący Prez. WRN w Krakowie poseł J. Nagórzański podejmował delegację hokeistów Norwegii, którzy jak pamiętamy rozegrali 2 mecze w Polsce w tym i w N. Targu. W spotkaniu wzięli m. in. udział przew. Norweskiego Związku Hokejowego — Erikla Larre i jego zastępca — Pere Abrahamson oraz przew. WKKFiT mgr — W. Sadowicz i przew. KOZHL — mgr B. Cias.

## W telegraficznym skrócie

**TORONTO.** W meczu hokejowym Czechosłowacja przegrała z Kanadą 2:4.

**BIELSKO.** Na skoczni w Szczyrku-Skalistym odbyły się zawody w skokach narciarskich, zakończone zwycięstwem Antoniego Łaciaka, który rezultatem 75 m ustanowił nowy rekord skoczni. Drugie miejsce w konkursie zajął Pezda (BBS).

**KATOWICE.** Podczas meczu hokejowego Polska — Norwegia przew. WKKFiT w Katowicach mgr Strączek wręczył znanemu hokeiście warszawskiej Legii — J. Kurkowi srebrny medal „za wybitne osiągnięcia sportowe”.

**MONTEVIDEO.** Bawiąca w Ameryce Południowej reprezentacja piłkarska NRD pokonała reprezentację Urugwaju 2:0 (0:0).

**ZAKOPANE.** Na stoku Nosalu odbyły się pierwsze w tym sezonie zawody juniorów w konkurencjach alpejskich. A oto zwycięzcy: Grupa „A” juniorzy: — Bachleda (Start), grupa „B” — Lipowski (Wisła — Gwardia), grupa „C” — Marusz (WKS), juniorki — grupa „A” — Lipowska (Wisła — Gwardia), grupa „B” — Nikilińska (AZS), grupa „C” — Wątkosz (Start).

**ZAKOPANE.** Wczoraj zakończyły się w Zakopanem

zawody łyżwiarskie w jeździe szybkiej na lodzie. Wśród kobiet pierwsze miejsce zdobyła Mroske (Orzeł) przed Bionką (AZS AWF) i Pilejczyk (Olimpia Elbląg), a wśród mężczyzn Kuch (Legia) przed Świąciekim (Legia) i Kowalczykiem (Olimpia Elbląg).



Na zdjęciu fragment zawodów hokejowych Polska — Norwegia rozegranych na sztuczny lodowisku w Nowym Targu. Fot. CAF

## ZBIGNIEW SAFJAN „Pamiętnik INŻYNIERA HEYNY”

tylko wówczas, gdy akceptowałem nieprawdopodobne. — Uśmiech na wąskich wargach: — Jak w kiejkiej powieści — stwierdziła. — „Nie udzielił odpowiedzi. Kwestia pozostała otwarta. Nie należy przedwczesnie uprzedzać czytelników o zamiarach autora”.

Odsunęła talerz, na którym pozostał nieknięty prawie befszytk. Ujęła znowu ostrożnie, dwoma palcami, nóżkę kieliszka.

— Nie, mój panie, muszę pana rozczarować, ja nie zamordowałam Edwarda. Ani z premedytacją, ani bez. Nie przygotowałam szatańskiego planu, którego nie umie rozwiłkać kochany Wołodko. Nie wpakowałam swemu kochankowi bagnetu pod łopatkę... Czy naprawdę mógłby pan podejrzewać mnie o to? Czy naprawdę to pasuje do mojej sylwetki? Jak sukniak, albo kapelusz? Proszę tak zadajcie mi milce. Czy pan aby nie za bardzo przejął się swym udziałem w śledztwie? U nas zbytnio szanuje się dziennikarzy, a za mało ufa adwokatom... Niech pan się napije, ja też muszę się napić. Czy uważa pan, że jestem nieuczulą kłoda, że nie przejąłem się śmiercią Edwarda?

Wypiłem. Wódka była zimna, rzeźwiła jak napój chłodzący.

— Widzi pan? To wcale nie jest takie złe. Nie, mój drogi, mnie nie stać na morderstwo, chociaż podobno każdy zwyczajny człowiek, statystycznie

przeciętny, zdolny jest do zabójstwa, planuje zabójstwo, zamierza zabójstwo, tylko nie wykonuje... Przekroczenie granicy między pragnieniem a spełnieniem, między zamiarem a czynem, jest o wiele trudniejsze, niż to się wydaje sędziom. Chyba, że granica... Zresztą mniejsza z tym. Czy pan, uczestnik śledztwa, zdaje sobie sprawę, że Heyna wzbudził mocne uczucia i mocne pragnienia? Należał do tych nielicznych...

— Wzbudzał także nienawiść? — Przede wszystkim nienawiść, drogi redaktorze. Nawet wówczas, gdy się go kochało, wzbudzał nienawiść. Należał do niebezpiecznego i szlachetnego gatunku. Rzadkiego gatunku...

— Cóż to wreszcie znaczy? — Kaczmarek roześmiała się bezgłośnie. — I pan był przyjacielem Heyny! Nic was widać nie łączyło prócz paru przeżyć, którym dopiero upływający czas nadał dodatkową wagę. Był Don Kichotem, reaktorze. Nie znał kompromisów, nie umiał ustępować, nie akceptował tak uznanego w Polsce stylu „przymykania oczu”, zgody na drobną podłość, na małe, przyzwoite oszustwo, na lipę, na ostrożne kluczenie wśród ludzi. Był śmiertelnie poważny, śmiertelnie serio. W miłości także. Czy wyobraża pan sobie, ilu ludzi nienawidziło go w miasteczku? Ci w fabryce, którym nie dał premii, bo im się po prostu nie należała, ci w fotelach, którym wykrzykiwał w oczy, co o nich myśli. Pamiętam rok 1957. Miała ruszyć produkcja nowych artykułów. Miał przyjechać minister. Heyna przeprowadził ścisłą kontrolę i stwierdził, że procent braków jest niedopuszczalnie duży. Błagano go niemal na kłęczkach: Człowieku, później załatwimy, nie dopuść do kompromitacji... Do Heyny taka mowa! Bohater naszych czasów — powiedziała to z sarkazmem, za złością. — Rozumie pan, nie zgadzał się na ludzi, nie akceptował ich takimi, jakimi są.

«Ciąg dalszy nastąpi»

## Co - Gdzie - Kiedy?

**5 stycznia** **Wtorek** **Edwarda**

**ORION** (Podłże) 16 „Ulica Andrzeja Krutikowa” (radz., 1. 12), **BALLADYNA** — nieczynne.

### Telewizja

**WTOREK**

Godz. 16.35 Program dnia, — 16.40 **Krakowskie Rozmaitości**, 17.00 Wiadomości, 17.05 „Podwodna wyprawa” — film dla dzieci, 17.20 „Moje miejsce w życiu”, dla młodych widzów, 17.45 „Pierwszy raport” — film pol. z serii „Barbara i Jan”, 18.10 „Kółko i krzyżyk” — teleturniej, 18.40 Tygodnik wiejski, 19.10 **Spiewa Lado Leskova** (Jugosławia), 19.30 **Dziennik**, 19.50 **Dobranoc**, 20.00 „Maskaron”, 20.15 „Piękności nocy” film fr. od lat 16, 21.45 **Dziennik**, 22.05 **Relaks**.

**ŚRODA**

Godz. 10 „Szczęściarz” film ang., 10.55—16.55 **Przerwa**, — 16.55 Program dnia, 17.00 **Wiadomości**, 17.05 **Mały quiz fizyczny** dla młodych widzów, — 17.35 „Paziowie królowej Marysienski”, montaż opery tan., 18.10 „Dwa oblicza cybernetyki” — z cyklu „Oczyma człowieka współczesnego”, 18.35 „Zabawka dla infantki” — film z serii „Przygody hrabiego Monte Christo”, — 19.00 „Kaczory i Jarosławice” — młodzi, progr. publ., — 19.30 **Dziennik**, 19.50 **Dobranoc**, 20.00 **Na półkach księgarskich**, 20.15 „Szczęściarz” — film ang., — 21.05 „Światowid” — magaz. spraw międzynarod., 21.30 **Dziennik**, relaks, 22.00 **Lekcja języka rosyjskiego**.

**UWAGA**

Za zmiany w ostatniej chwili wprowadzane w repertuarze teatrów, kin i telewizji, redakcja nie bierze odpowiedzialności.

### Wystawy - Muzea

**WAWEL:** komnaty, skarbiec, zbrojownia (godz. 9—14.30), **MUZEUM LENINA**, Topolowa 5 (10—18), **HISTORYCZNE**, Jana 12: Zbiory z dziejów Krakowa (9—15), **RYNEK GŁ. 25** i **PAŁAC SZTUKI**, pl. Szczepański 4, „20 lat PRL w twórczości plastycznej” (10—18) — **MUZEUM NARODOWE — ODDZIAŁY SUKIENNICZE**, Malarstwo polskie w XVIII i XIX (10—15), **CZAPSKICH** — Manifestu Lipcowego 10, — Superelibrijsy polskie wieku Odrodzenia (13—17.45), **DON MATEJKI**, Floriańska 41: — Szkice koni (10—14.45), **SZOLAŃSKICH**, pl. Szczepański 9: Polska sztuka cechowa (10 do 15), **CZARTORYSKICH**, Jana 19: Malarstwo obce, rzemiosło artyst., zbrojownia (10—15), **NOWY GMACH**, Al. 3 Maja 1: Malarstwo polskie w XX i twórczość J. Mehoffera (10—15), **PRZYRODNICZE**, Sławkowska 17 (10—18), **BIBL. MIEJSKA**, Bracka 17: Wystawa: Żeromski w Polsce Ludowej (10—15), **KTF**, Stolarska 8: — Wystawa fot. B. Kubicy „Pejzaż” (10—18).

### Dyżury

**CHIRURG., INTERN., NEUROLOGICZNY:** Prądnicka 35, **LARYNGOL.:** Kopernika 23a, **OKULIST.:** Kopernika 38, — **GRUZYCZY** dla mężczyzn: Prądnicka 80, dla kobiet: — Wola Just.

**POGOT. MO** tel. 0-7, **STRAŻ POZ.** tel. 0-8, **POGOT RATUNK.** tel. 0-9, dla **PODGÓRZA** tel. 625-50, **NOWA HUTA:** **POGOT. MO** tel. 411-11, **POGOT. RATUNK.** tel. 422-22 i 417-70, **STRAŻ POZ.** tel. 433-33, **PUNKTY INFORM. o USŁUGACH** tel. 0-11, **NOWA HUTA:** tel. 419-16.

### Apteki

Szczepańska 1, Waryńskiego 24, Długa 88, Dzierżyńskiego 36b, **PROKOCIM** — ul. Kolejowa, pl. Matejki 2, **NOWA HUTA:** Kocmyrzowska 18.

### Radio

**WTOREK**

Godz. 17.00 **Koncert życzeń** (Kr), 17.45 **Dziennik Krak.**, — 17.55 **Aud. dla młodz.**, 18.15 **Muzyka operowa**, 18.50 **Uniwersytet Radiowy**, 19.05 **Muzyka i aktualności**, 19.30 **Kalejdoskop kulturalny**, — 20.00 „Po raz pierwszy na antenie”, 21.27 **Kronika sport.**, — 21.40 „Jazz dla tych, którzy jazzu nie lubią”, 22.25 **Aud. studencka**, 23.10 **Melodia**.

**ŚRODA**

**Dzienniki radiowe** — godz. 5.33, 6.30, 7.30, 8.30, 12.05, 16.00, 16.50, 17.45, 19.00, 21.00, 23.50. Godz. 7.50 **Piosenka miesięczna** grudnia, 8.15 **Kurs jez. rosyjskiego**, 9.00 **Koncert**, 10.30 **Z życia ZSRR**, 11.00 **Muzyka baletowa**, 11.40 „List ze Śląska”, — 12.45 **Zespół akordeonistów**, — 13.00 **Tańce polskie**, 13.20 **Aud. poświęcone W. Zukrowskiemu**, 13.45 „W rytmie tańca”, 14.50 **Mówi Technika**, — 15.30 **Dla dzieci** pogad. dr J. Zabińskiego.